## Όροι και Προϋποθέσεις Billy App / Terms and Conditions of Use for the Billy App

### 1. Εισαγωγή

Η εφαρμογή **Billy** παρέχει στους χρήστες της τη δυνατότητα να παρακολουθούν λογαριασμούς κοινής ωφελείας (ΔΕΚΟ) τοπικά στις συσκευές τους. Η χρήση της εφαρμογής προϋποθέτει τη συναίνεση του χρήστη με τους παρόντες όρους.

# 2. Εξόρυξη Δεδομένων Χρηστών

Η εφαρμογή **Billy** χρησιμοποιεί τεχνικές εξόρυξης για την ανάκτηση δεδομένων από ιστοτόπους παροχών κοινής ωφελείας. Οι πληροφορίες που αντλούνται αφορούν αποκλειστικά λογαριασμούς που ανήκουν στον χρήστη και αποθηκεύονται τοπικά στη συσκευή του και μόνο εκεί. Κανένα από αυτά τα δεδομένα δεν αποθηκεύεται ή συλλέγεται από την εταιρεία μας και ούτε έχουμε πρόσβαση σε αυτά.

# 3. Κρυπτογράφηση Δεδομένων

Όλα τα προσωπικά στοιχεία και τα δεδομένα λογαριασμών του χρήστη κρυπτογραφούνται και αποθηκεύονται τοπικά στη συσκευή του χρήστη. Οι κωδικοί πρόσβασης και άλλα στοιχεία ασφαλείας αποθηκεύονται επίσης κρυπτογραφημένα και τοπικά.

# 4. Διαχείριση Δεδομένων από τον Χρήστη

Ο χρήστης είναι αποκλειστικά υπεύθυνος για τη διαχείριση των δεδομένων του μέσω της εφαρμογής. Έχει τη δυνατότητα να διαγράψει όλα τα δεδομένα του ανά πάσα στιγμή μέσα από την εφαρμογή.

### 5. Μη Συλλογή Δεδομένων

Η εταιρεία μας δεν συλλέγει ή επεξεργάζεται τα δεδομένα του χρήστη. Όλες οι πληροφορίες παραμένουν τοπικά στη συσκευή του χρήστη και δεν αποθηκεύονται σε κεντρικούς διακομιστές.

# 6. Ασφάλεια

Η ασφάλεια των προσωπικών δεδομένων είναι υψίστης σημασίας για εμάς. Παρέχουμε κρυπτογράφηση υψηλού επιπέδου και ασφαλή αποθήκευση των δεδομένων στον τοπικό χώρο της συσκευής του χρήστη.

# 7. Ευθύνη

Η εταιρεία δεν φέρει ευθύνη για τυχόν απώλεια δεδομένων που προκύπτει από εσφαλμένη χρήση της εφαρμογής από τον χρήστη ή από ανασφαλείς συσκευές. Επιπλέον, ο χρήστης έχει την πλήρη ευθύνη και την αποκλειστική δυνατότητα αξιοποίησης των δεδομένων που συλλέγονται από τους παρόχους καθώς και αδειοδοτεί την εταιρεία Billy να του παρέχει την δυνατότητα αυτή.

#### 8. Ισχύουσα Νομοθεσία

Η εφαρμογή Billy και οι διαδικασίες που ακολουθούνται συμμορφώνονται με τον **Γενικό Κανονισμό για την Προστασία Δεδομένων (GDPR) (Κανονισμός (ΕΕ) 2016/679**), ο οποίος διέπει την επεξεργασία και προστασία των προσωπικών δεδομένων στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με αυτόν τον κανονισμό:

- Οι χρήστες έχουν το δικαίωμα να διαχειρίζονται, να διαγράφουν και να ελέγχουν τα προσωπικά τους δεδομένα.
- Η εφαρμογή εφαρμόζει την προστασία των δεδομένων εξ ορισμού και χρησιμοποιεί **κρυπτογράφηση** για την ασφάλεια των προσωπικών δεδομένων.

Επιπλέον, η εφαρμογή συμμορφώνεται με τις διατάξεις του **Ελληνικού Νόμου 4624/2019**, ο οποίος ενσωματώνει τον GDPR στην εθνική νομοθεσία και καθορίζει επιπλέον υποχρεώσεις για την επεξεργασία των προσωπικών δεδομένων στην Ελλάδα. Συγκεκριμένα:

- Τα προσωπικά δεδομένα των χρηστών προστατεύονται, και η εφαρμογή εγγυάται ότι παραμένουν υπό τον πλήρη έλεγχο του χρήστη.

Με τη χρήση της εφαρμογής **Billy**, οι χρήστες επιβεβαιώνουν την κατανόησή τους για τους παρόντες όρους και τη συμμόρφωση της εφαρμογής με τα σχετικά νομικά πλαίσια για την προστασία δεδομένων.

#### EN:

#### 1. Introduction

The **Billy** app provides users with the ability to monitor utility bills (e.g., electricity, telecom, water) on their devices. The use of the app requires acceptance of the terms outlined herein.

# 2. Web Scraping and User Data

The **Billy** app uses web scraping techniques to retrieve data from utility providers' websites. The information collected relates exclusively to the user's accounts and is stored locally on their device. No data is stored or collected by the company, and no third-party access to this data is provided.

# 3. Data Encryption

All personal data and account information of the user are encrypted and stored locally on the user's device. Passwords and other security credentials are stored in encrypted form and locally

# 4. User Data Management

The user is fully responsible for managing their data within the app. They have the ability to delete all data at any time through the app.

## 5. No Data Collection

The company does not collect or process any user data. All data remains locally stored on the user's device and is not uploaded to any central servers.

#### 6. Security

The security of personal data is of utmost importance to us. We employ high-level encryption and secure local storage of the user's data on their device.

# 7. Liability

The company is not liable for any data loss or unauthorized access due to incorrect usage by the user or insecure devices. The user is responsible for securing their data and using the services responsibly.

# 8. Applicable Laws

The **Billy** app and its processes comply with the **European General Data Protection Regulation (GDPR)** (Regulation (EU) 2016/679), which governs the processing and protection of personal data in the European Union. Under this regulation:

- Users have the right to manage, delete, and control their personal data.
- The app implements **privacy by design** and **encryption** as essential components for ensuring the security of personal data.

Additionally, the app complies with the provisions of **Greek Law 4624/2019**, which incorporates the GDPR into national law and outlines further obligations regarding the processing of personal data in Greece. Specifically:

• The user's personal data is protected, and the app guarantees that it remains under the control of the user.

By using the **Billy** app, users confirm their understanding of these terms and the app's adherence to the relevant legal frameworks for data protection.

This version now includes references to the **GDPR** and **Greek Law 4624/2019**, ensuring compliance with both EU and Greek legislation on data protection. Let me know if you need further clarifications or adjustments!